# 猶福

99 09.2025



願意歸信耶穌



# 領導由心 攜手同行

急偉諾

「領導中心・攜手同行」 是年會的主題。

在信息「領袖的苦心」分享 中,陳紫蘭宣教士以《使徒行傳》 20:17-38為基礎,闡述了基督徒領袖的 呼召與責任,激勵我們以謙卑與忠心回 應猶福使命。宣教士引用保羅作為僕人 領袖的榜樣, 也為華人教會在猶太人 福音工作上的角色提供了不少洞見、 白身經歷和適時的提醒。她以保羅在 以弗所的事奉為起點,闡明使徒保羅如 何以謙卑、眼淚和試煉標誌自己的事 工。保羅公開與私下的教導,無論面對 猶太敵對者的逼迫,始終如一,忠於呼 召, 前多次提到「你們知道」強調領袖 應以生命見證事奉,成為群體的榜樣。

宣教士強調,保羅的忠心不在於保 全自身,而是全然獻上,全因他的目光 越過苦難,只見神所交託的宣教異象, 展現了領袖對使命的遠見與犧牲精神。 宣教十淮—步剖析保羅對以弗所長老的 勸勉,揭示領袖的三大核心職責。首 先, 領袖必須「為自己謹慎, 也為全群 謹慎」,因為他們牧養的教會是「神用 自己的血買來的」。宣教士提醒,領袖 的靈命健康是有效服侍的根基,若忽略 白身靈命與健康,將無法帶領他人。其 次,領袖蒙召作「牧者」,負 青餵養與保護神的羊群。這不 僅要求傳遞真理, 也需要在假教 **師入侵時保持警醒**,守護教會的信 仰。最後,領袖的任命來自聖靈,最 終雲向神交賬。

宣教士將保羅的教導延伸至當今 猶太人福音工作的迫切性,強調猶太人 在神救贖計劃中的關鍵角色。然而,華 人教會對此事的參與常因缺乏認識或誤 解而顯得不足,但盲教士勉勵,挑戰正 是見證神恩典的契機。雖然香港的環境 限制了與猶太人的直接接觸,但教會可 透過祈禱、教育及短宣,讓弟兄姊妹明 白神對猶太人的心意,破除偏見,承擔 使命。盲教士強調,事工的推進需要與 教會同心、攜手和同行,正如保羅時代 的領袖團隊,共同承擔神的託付。保羅 以身作則,教導我們領袖需與群體攜手 同行,共同承擔使命,而非單打獨鬥。

宣教士寄語華人教會應效法保羅, 勇敢承擔神託付的職事,成為祂恩典的 見證人。正如宣教士所引用:「我們能 影響和帶領他人,只有在自己已經走過 的路程上。」願我們以「領袖的苦心」 在猶福使命上與教會攜手同行,向猶太 人傳揚耶穌。



### 福音良機

# 安慰傷心失意的人

溫以高 (Igal Vender)

隨著戰爭持續,我在以色列的街頭 服侍無家者或有需要的人,也在福音咖啡 店分享神的話語和食物。

在輪椅上的拉結,只有一條腿,她 為殘疾感到羞恥,不願進來咖啡店。我告 訴她,這沒什麽可羞恥的,我們在這裡就 是為了幫助她。我把一張桌子和幾把椅子 搬到咖啡店外,好讓她感到舒服些,我又 給她端上食物,和她一起坐著開始聊天。

拉結離了婚,四個孩子已經長大成 人。以恰戰爭爆發後,她搬到以色列中 部治療憂鬱症,醫生給她處方醫藥用的大 麻,但對她沒有幫助。隨後有人告訴她, 在特拉維夫有機會找到更強效的藥物治療 憂鬱症,可悲的是,她聽從這個錯誤的建 議,很快就染上毒癮。她開始注射毒品, 有一天把毒品注射到腿上錯誤的位置,導 致腿部腫起來。她置之不理,沒有求醫。 最後,她去醫院,醫生替她截肢,切除腿 的一部分。她住院六個月後出院,再次流 浪街頭。

我向她分享自己的經歷,耶穌將 我從與她相似的命運中拯救出來,耶穌 也能為她作同樣的事。我打開聖經,翻 到約翰福音,告訴她:神差遣獨生兒子 耶穌來彰顯祂對世人的愛。她哭起來, 表示一直感到被遺棄和拒絕,我就告訴 她:神永遠不會遺棄和拒絕她。我邀請 她去女子復康中心,接受戒毒幫助和認 識耶穌, 但她還沒有淮入復康中心的 進備。

我激請她---起祈禱,祈禱後,她說 感到難以言喻的平安。離開前,我激請 她再來福音咖啡店,更多了解耶穌。請 為拉結的健康和得救祈禱,求神醫治並 賜福跟淮丁作。

戰爭爆發以來,特拉維夫的無家 者和吸毒者數量迅速增加,更多人涌淮 城市購買毒品。求神保守我和團隊的腳 步,為生活在絕望中的猶太人帶來耶穌 的福音與盼望。

(作者是本會駐以色列特拉維夫宣教士;本文譯自Herald, 2025年5月)

# 願意歸信耶穌

八年前在外展佈道,我遇見操俄語的猶太長者伊麗(Irit),她不相信神的存在,我們定期查經,過去的兩年,我們聚焦在悔改和耶穌復活的主題,她曾告訴我,她想跟隨耶穌,然而,她還未準備好。

以色列和伊朗最近的停火協議生效後, 我們再次見面。她說在戰爭期間,當飛彈不 斷襲擊警和報響起時,她掙扎地下到防空洞 裏躲避。我回應她說,「以色列」的意思是 「與神摔跤」,我讀以賽亞書五章1-7節, 講述古時候以色列不結果子的生命,對比

#### 華尚康 (Misha Vayshengolts)

猶太人今天的屬靈光景,都是不結果子的。我們一起讀馬太福音二十三章37節, 思考耶穌為耶路撒冷哀嘆時所說的話。

之後,我再向她傳福音。這一次, 她表示準備好跟隨耶穌,願意接受耶穌為 彌賽亞。

感謝神!經過八年的福音見證, 終於看見伊麗向神祈禱,認罪悔改,歸信 耶穌。祈禱伊麗藉著跟進並門徒訓練,她 的屬靈生命在耶穌裏不斷成長。

(作者是本會駐以色列雅法宣教士;本文譯自Herald, 2025年7月)

# 十字架的意義

我和太太包嘉蓮(Galyna Barbanel) 到德國後,第一位福音對象是來自烏克蘭和 我同名的溢高,他在俄烏戰爭爆發時帶同母 親逃往德國,我們在外展佈道中認識,很快 就一見如故。

溢高一個人住,朋友把洗衣機贈送給他,他請我協助搬洗衣機。他住在波恩,我須要半小時才到達他的居所。他的住所沒有電梯,靠著神的恩典,我們將洗衣機抬到三樓!進入寓所後,我注意到牆上掛著天主教的十字架後感到非常驚訝,猜想前房東可能是天主教徒;我向溢高了解後,才知道猜錯了!原來,他去跳蚤市場購物,瞥見地上放著十字架,心想:我是猶太人,猶太人,相信耶穌,但另一方面,耶穌是猶太人,

被釘十字架的耶穌躺在地上的灰塵中,是非常不尊重的,於是他把十字架買回家並掛在牆上!

#### 包溢高 (Igor Barbanel)

我問他有否留意到十字架上的文字,他說沒有。我就指著上面"INRL"的字母解釋,當時的羅馬人在十字架上寫上犯人的罪狀,"INRL"(lesus Nazarenus Rex ludaeorum)的意思是「這是拿撒勒人耶穌,猶太人的王」。我告訴他,耶穌被控自稱是瀰費亞和以色列的王。他非常感興趣,回應說:「我沒有去尋找耶穌,是耶穌找到我。」神顯然在他的心裏動工,催使他思考屬靈的事情和耶穌。祈禱他早日認識福音,接受耶穌為救主。



(作者是本會駐德國科隆宣教士;本文譯自Herald, 2025年5月)

# 法國巴黎-傳揚耶穌!

### 安慰傷心的人

法國反猶主義加劇,巴黎近30 萬的猶太人坐立難安。我與義工團 隊在市中心派發為當下猶太人處境 設計的福音單張,向人心惶惶的猶 太社群傳揚耶穌。

巴黎外展佈道開始前,市內的大屠殺紀念館、兩間猶太會

堂和一家猶太餐廳遭到有組織的反猶攻 擊。破壞者以綠色油漆塗抹建築物表達 仇恨。有見及此,我與團隊使用「平安 板」,邀請猶太人寫下在這破碎的世界 裡,誰能帶來真正的平安,藉此打開福 音對話,與他們分享耶穌是和平之君。



我們送出了500本新約聖經,與許多猶太人和當地居民談論耶穌。外展佈道結束時,我們結識了多位猶太朋友,深受鼓舞。求神帶領跟進工作,引導猶太人認識耶穌,悔改歸主。

# 萬事都互相效力

巴黎外展佈道期間,我出席猶太咖啡室舉行的猶太 音樂會,這間咖啡室是我恆常認識猶太人的地方。

猶太朋友哈里(Harry)是大屠殺倖存者,他認識了年輕的猶太音樂家奧輝(Oliver),他邀請哈利去聽他的表演,巧妙的是猶太音樂會的地點就是哈利和我恆常見面的咖啡室!於是,哈里邀請我一同出席,猶太音樂會正是巴黎外展佈道的第一天,真是萬事都互相效力!

哈里和我坐在猶太音樂會最好的座位。猶太 音樂會結束後,大家一起交流。我取得奧輝和鋼 琴家積利(Jerry)的聯絡資料。求神帶領跟進工 作,讓我有機會進深認識這兩位猶太人,向他們 傳福音。

(作者是本會駐法國巴黎宣教士;本文譯自Herald, 2025年7月)





*奥輝和積利表演猶太音樂* 

# 匈牙利-傳揚耶穌

有意義的問題

郭寶姬 (Bogi Kozma)









匈牙利外展佈道的最後部分是座談 會,主題是: 父親與兒子在社會中的角 色,講者是一位拉比和一位牧師。座談會 氣氛正面,講者彼此尊重,牧師分享他相 信耶穌的原因。

猶太朋友伊蓮(Evelyn)出席座談 會,在問答環節時提出有意思的問題,會 後繼續與講者討論到神於埃及降下的十 災,思考為何神降災?為何因法老的罪, 百姓也受徽罰?既然神使法老的心剛硬, 法老的悖逆為何是罪?討論的問題非常有 意義,我藉此向伊蓮和拉比傳福音。

請為外展佈道中聽聞福音的猶太人和 猶太朋友祈禱,求神帶領跟進工作,賜下 機會向他們傳揚耶穌。

(作者是本會駐匈牙利布達佩斯官教十;本文譯自Herald, 2025年7月)

郭輝力 (Feri Kozma)

### 文字的幫助

在匈牙利,猶太人習慣隱藏身份,所以無法 知道接過福音單張的是否猶太人。因此,當我和 郭寶姬(Bogi Kozma)宣教士在街上派發福音單 張時,我們都會使用猶太主題的福音刊物,確實大 有幫助。

是次「往城市去2025」,我們就以「每日一 字」為打開話匣子的切入點,又以希伯來文寫上, 附帶解釋,從而引申福音信息。其中一款單張印有 「以色列」,內容解釋了「以色列」的含義,呼籲 世人都要認識耶穌,回轉歸主。

在猶太會堂附近,郭寶姬官教士向一位女士遞 上印有「以色列」的福音單張,起初她拒絕,並匆 匆走開。當她正急步離開,瞥見單張上「以色列」 這個字,立時轉過身來,說:「等等!不!我要這 單張!」她拿了單張,然後又急速地離開了。

求神作工,使這位女士細讀單張內容,並透過 它聯絡郭寶姬宣教士,有機會討論彌賽亞耶穌。

### 福音的激請

當我在街上派發福音單張時, 一位美籍以色列裔年輕男士走近, 好奇單張的內容是什麼?接著,我 們談論舊約聖經人物雅各與神相遇 後的改變,當我解釋我在街上做什 麼時,他顯得非常有興趣。我又提 到定期為猶太朋友舉辦的福音聚 會,幫助他們認識耶穌。

另一位年輕男士從郭寶姬官 教士拿了福音單張,隨後走過來, 問及福音單張和福音聚會。我解 釋說,聚會的目的是讓他們認識 耶穌。這位男士恆常出席極端正統 派的猶太會堂,但對我分享的持開 放態度,說希望在调末參加我們的 福音活動, 了解更多!

祈禱這兩位年輕人出席福音活 動,認識耶穌,得著救恩。

(作者是本會駐匈牙利布達佩斯官教士;本文譯自「往城市去2025」最新消息)

# 巴西—傳揚耶穌!

與神建立關係

鄧禮 (Sergio Danon)

我認識了嘉比十五年,有幾年每星 期都會見面,也開始與她的大兒子亞理 見面。她從里約搬到巴西南部時,我建 議在線上繼續杳經,因為亞理搬回來與 她同住,所以她覺得不太方便而拒絕。

嘉比在信仰上比亞理開明,但對歸 信耶穌有保留,卻很樂意談論耶穌。相 反地, 亞理比較難相處。我第一次見他 時,他才二十出頭,視父親為榜樣,可 惜他父親是反面教材。父母離婚後,他 走上父親的道路,成為工作不穩,甚至 玩弄女性的人。嘉比搬到南部是因為亞 理可以遠離父親,有穩定的工作。嘉比 的另一個兒子雅各患有自閉症,須全時 間照顧他,無法外出工作,因面前的困 難,她總是筋疲力盡。

有一段時間我和嘉比沒有聯絡, 我們重新聯絡後,話題很快就轉到屬靈 的事情上。嘉比說相信有神,我向她 解釋,不僅是相信有神,有需要時尋求 祂,而是要真誠悔改,回轉信靠祂,與





祂建立關係;我問她會否願意恢復杳 經,她說很樂意!

我們第一次杳經,選擇與神建立閣 係這個主題。在猶太教,這個概念是難 以理解的。嘉比說自己認識神,但在她 的理解,神是不會關心她的煩惱,神不 會聆聽她兒子的健康問題,或是她所經 歷的經濟困難。她不理解罪,不認為自 己是罪人,反倒覺得自己是個受害者, 幾十年來,她一直承受著離婚的後果。 我告訴她,儘管她處於困境與無助中, 透過明白神的話語,她能看見神是慈愛 和滿有恩典的主,神非常關心她、愛她 和她的孩子。

請為嘉比禱告,讓她透過查經明白 自己是罪人,需要救主耶穌。

(作者是本會駐巴西里約宣教士;本文譯自宣教士2025年6月代禱信)

# 英國倫敦-傳揚耶穌

### 倫敦植福團2025的學習分享

我的教會一直支持猶太人福音工作, **恆常為猶太人信主禱告。然而,對於猶太人** 福音工作,我的理解仍然是流於表面。

我的太太一直關心猶福事工,去年更 參加了倫敦猶福團,我留在香港當「啦啦隊 員」支持著她。去年10月,神藉著差會一年 一度的猶福大會提醒我,耶穌將快回來,然 而大部分猶太人仍然未聽聞福音,基督徒豈 不是更要關心猶太人福音工作嗎?因此,我 參加倫敦猶福團,學習向猶太人傳福音,深 入為猶太人信主祈禱。 感謝神, 祂再次感動 太太與我一同參加。由於我對猶太人福音工 作的認識尚淺,我也出席差會的祈禱會和年 會等聚會,好好預備自己。

倫敦猶福團的安排十分豐富日緊密, 真要感謝差會同工的辛勞。內容令人大開眼 界,深入認識猶太人的文化及相關的聖經真 理。例如,為表達尊重,不應稱呼猶太人為 "Jews",要稱呼他們為"Jewish people"。藉 課堂上的教導及參觀與猶太人歷史的展覽, 了解到阴礙猶太人信耶穌的歷史背景,了解 到基督徒可以透過我們的見證,激起他們的 嫉妒(羅10:19),幫助他們信主。

我們出席了一所信仰較開放的改教派 猫太會堂的安息日聚會,會堂的女拉比親自 講解,接待我們。會堂的聚會包括唱詩、讀 經、教導及討論,但感到他們欠缺對神真誠 的敬拜。聚會後,我們與猶太會眾交談時, 竟然遇上一位在香港成長的猶太男士,大家 交談親切。

在正統派猶太區作街頭佈道時,我和 隊友與一位猶太退伍老兵詳談,他對信仰開 放, 對不同的宗教有些認識, 也提出強烈的 評論,這是猶太人好辯論的特點。但是,他 對新約聖經毫無了解。我給他一份福音單 張,指出單張上有新約聖經的內容,求主感 動他細閱及認識耶穌。我們又認識了一位信 主的猶太女士,彼此交流。雖然不少猶太人 是硬心,但神仍在進行祂的拯救工作。

雖然猶福團僅有11天,見證了宣教士 及當地的信徒忠心恆切地接觸猶太人,探訪 他們,流露主耶穌的豐盛生命,帶領他們信 主。 求主感動更多英國的基督徒, 向猶太人 傳揚耶穌,他們沒有語言障礙,能更有效向 猶太人傳遞福音。

感謝神,猶福團的12位弟兄姊妹同心學 習、事奉及生活,十分融洽。主若許可,明 年再有猶福團, 盼望鼓勵教會的肢體參加, 學習向猶太人傳福音,更求主感動猶太人放 下誤解,回轉歸從彌賽亞耶穌!

(作者是迦密大元邨福音堂義務傳道)

# 張單張,兩個反應

團隊在正統派猶太社區戈爾德斯格林 (Golders Green)擺設福音書攤,進 行街頭佈道,派發的福音單張上寫著 「Shalom(平安)」。一位猶太女士 接過福音單張,停下腳步,露出微笑。 我立刻告訴她,這是關於平安的信息,盼 望她能認識這份平安。

她叫莉蓬(Rita)來自以色列,她 懂得「Shalom」的意思是平安。她來旅 遊,待人親切健談。宣教士告訴她耶穌是 「和平之君」,唯有耶穌帶來真正的平 安。她聽見基督徒為以色列的局勢禱告,

譚碧清

譚明輝

表示感謝。可惜她趕著赴約,未能詳談, 宣教士向她保證會為她禱告。

不久,先前收下福音單張的一位 猶太男士折返回來,把單張還給團隊。他 說,他尊重團隊,但認為他們不應該在 猶太人社區派發福音單張。宣教士解釋 說,平安的信息是給所有人的,他仍堅持 把福音單張银回。

請為莉蓬和退回單張的猶太男士禱 告,他們的反應縱然不同,卻同樣需要 耶穌。請為所有從團隊聽過福音的猶太人 禱告, 求主引導並賜福予跟進工作。

倫敦猶福團由香港、馬來西亞、加拿大與英國的弟兄姊妹 組成,接受裝備與訓練後,在倫敦北部的猶太社區,把所學的付 諸實行,向倫敦的猶太人傳揚耶穌。

### 從你身上感到正能量!

我在斯坦福山(Stamford Hill) - 家猶太餅店外派發福 音單張,嘗試與極端正統派猶太人打開話匣子。一位二十多 歲的猶太女士踏出店門,我便上前把福音單張遞上。她叫韻蓬 (Brenda),非常友善,樂於交談。言談間,我發現她是猶太 神秘主義者,還問我在哪一個月出生。我意識到她對占星學感 興趣, 便馬上表明我是基督徒, 相信聖經, 話題也因此轉到耶 穌及福音。

她說母親是猶太人,父親是穆斯林。她分享了自己艱難 的過去,儘管背景複雜,她樂於談論耶穌,並把聯絡資料留給 我,願意保持聯絡。對話結束時,氣氛非常正面。她表示有興趣 出席教會聚會,還說:「我從你身上感到正能量!」求神帶領跟進 工作,引導韻蓬去教會,認識耶穌。

(作者是本會駐倫敦宣教士;本文譯自2025年8月Weekly update)



收回你的聖靈」。

Jamie Shotter

我們到斯坦福山(Stamford Hill)街頭佈道,向極端正 統派猶太人送上「Shalom」(平安)的福音單張。我在街 角遇上極端正統派猶太人約翰,他是我接觸的第一位極端 正統派猶太人。

約翰問我「Shalom」單張是關於什麼的。當我正要解釋 說我們是基督徒時,一位推著嬰兒車的猶太女士來問路,他 為那位猶太女士引路,然後他再繼續交談。

當對話繼續,我們直入談論耶穌的身分。我說耶穌是猶太人,約 翰質疑耶穌是神,指出耶穌只是一位先知,這使話題轉向申命記一段 頗為複雜的經文:摩西說,「必有一位像我這樣的先知要來」。我解 釋說,這位「先知」指的是彌賽亞,就是耶穌。我又強調,我相信耶 穌是神的兒子,與神同等,若然要詳細討論,便需要一起查經,逐段 經文地探討。我拿出創世記一章1節與約翰福音一章1節作對照,解 釋約翰是耶穌的門徒; 耶穌在神創造世界以先已經與神同在, 耶穌就是 神。我提到三一的神學概念在詩篇第51篇也有提及,當大衛向神禱告說:「不要從我

我們談到「平安」。我說「平安」有兩層意思:一是國際層面,國家與國家之間的 和平,彌賽亞耶穌將會帶來永遠的和平;另一層面是得著個人在耶穌裡的平安,我們認 罪悔改,歸信耶穌與神和好。我又提到,「Shalom」其實有「債務被還清」的意思, 他一邊聽一邊點頭,似乎表示同意。我說,耶穌為我們的罪死在十字架上,為要拯救我 們。我再次遞上福音單張,但他婉拒,我們握手告別,彼此介紹,他便離開了。

求神動工使用我們福音對話,約翰思考平安的真意,細讀聖經,認識耶穌。



#### 宣教士動向

#### 陳紫蘭宣教士香港行程

- ☆ 2025年10月25日 11月2日
- ☆ 2026年5月23日 31日
- ☆ 2026年10月25日 11月1日

#### 施定邦牧師香港行程

- ☆ 2025年10月25日 11月2日
- ☆ 2026年10月25日 11月1日

#### 溫以高宣教士香港行程

☆ 2025年10月25日 - 11月2日

預約講道,歡迎聯絡香港猶福中心

- (852) 6390 9787
- info@imjp.org.hk

#### 「香港分會」消息

#### 猶福大會 死而復生

- 講員 施定邦牧師、溫以高宣教士、 陳紫蘭宣教士
- 日期 2025年10月28日(星期二)
- 時間 晚上7:30 9:15
- 地點 中國基督教播道會港福堂
- 日期 2025年10月30日(星期四)
- 時間 晚 上7:30 9:15
- 地點 中國基督教播道會福泉堂

#### 年會

- 日期 2026年5月25日(星期一)
- 時間 早上9:00 下午5:00
- 地點 突破青年村

(沙田亞公角山路33號)

- 內容查經、工作坊、回顧和展望
- 講員 陳紫蘭宣教士、香港分會執委成員
- 查詢 香港猶福中心
  - **(852)** 6390 9787
  - info@imjp.org.hk

#### 猶福月禱會(\*每月第三個星期二)

- **日期** 2025年10月21日、11月18日、12月16日
- 時間 晚 上7:45 9:00
- 地點 香港猶福中心 (尖沙明金巴利道25號
  - 、天沙哈亚巴利達25號 長利商業大廈1101室)
  - \* 雙月以實體及網上進行,單月以網上進行

#### 猶福團契(單月第一個星期五)

- 日期 2025年11月7日
- 時間 晚上7:45 9:15
- 地點 香港猫福中心

#### 猶福本地外展(雙月第一個星期六)

- 日期 2025年10月4日、12月6日
- 時間 早上10:00 1:00
- 集合地點 香港猫福中心
  - (尖沙咀金巴利道25號
    - 長利商業大廈1101室)

#### 「香港猶福中川」開放

設有中、英文圖書、展板(介紹猶太人文化特色及差會事工),歡迎預約來訪

#### 邀約聚會

歡迎預約差會同工魯偉諾傳道分享猶福 事工,請聯絡香港猶福中心

- **(852)** 6390 9787

# 您的回應

<b>本人期望:</b> (請以凶表示)		
□ 中文猶福 □ 英文猶福 □ 宣教士代禱信	○ 電郵版 ○ 電郵版 ○ 電郵版	○ 印刷版 ○ 印刷版(請註明宣教士姓名)
□ 成為義工 □ 成為宣教士		
■ 奉獻\$	_ 支持個別事工或宣教士,請註明:	
■ 奉獻\$	_ 支持「香港猶福中心」常費	
i)直接存入香港上海匯豐銀行帳戶:474-1-018040 ii)劃線支票,抬頭為「國際猶福差會有限公司」或「International Mission to Jewish People (HK) Limited」 請將存款單/支票郵寄往香港猶福中心 ·信用卡奉獻,請瀏覽www.imjp.org.hk「奉獻」		
姓名 Name :		
(Rev./Mr./Miss/Ms)		( English )
地址 Address :		
電郵 Email :		
電話 Telephone:		

所屬教會 Church: \_\_\_\_\_



本刊所有文章、照片及插圖均保留版權。未經本會書面准許,不得以任何形式轉載或翻印。

#### 香港

#### 國際猶福差會有限公司

香港尖沙咀郵政信箱91059號 九龍尖沙咀金巴利道25號 長利商業大廈1101室

電郵:info@imjp.org.hk 電話: (852) 6390 9787



f IMJPHK國際猶福差會

#### 英國

#### INTERNATIONAL MISSION TO JEWISH PEOPLE

1 Oasis Park, Stanton Harcourt Road,

#### 台灣

國際猶福差會台北小組

10662台北市和平東路二段76巷19弄7號

電郵: cwitp2015@gmail.com 電話:(866)0911266530

總幹事:施定邦(Joseph Steinberg)

華人部幹事:陳紫蘭

編輯組員:陳紫蘭、潘美琪、譚碧清、廖寶燕、王潔芳、

顧問: (香港)許道良、盧炳照、許朝英

(台灣)鄭家常、何玉峰、陳民本、林應安、沈正 (新加坡)楊至恆; (馬來西亞)王美鍾; (英國)楊詠嫦;

(美國)李力彌、莊百億